

Zeitschrift: Wissen und Leben
Herausgeber: Neue Helvetische Gesellschaft
Band: 16 (1915-1916)

Buchbesprechung: Neue Bücher

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

NEUE BÜCHER

LES PROTESTANTS ANGLAIS RÉFUGIÉS A GENÈVE AU TEMPS DE CALVIN, 1555—1560 par Charles Martin. Genève, A. Julien, éditeur, 1915. 1 vol. in-8^o. Pp. XV + 352.

Il est bon de nous rappeler, à l'heure présente, le rôle capital que la Suisse a parfois joué dans le monde; non certes pour satisfaire notre vanité mais pour puiser dans ces souvenirs des raisons d'espérer en l'avenir. Notre pays n'a pas toujours été, Dieu merci, la patrie du matérialisme économique et le rendez-vous des oisifs de l'Europe et d'ailleurs. Il lui est arrivé de concentrer sur lui les regards de toutes les nations civilisées par la hardiesse, la largeur et la fécondité de sa vie intellectuelle. Ce ne fut jamais peut-être autant le cas qu'au seizième siècle quand Zurich, Genève et Bâle étaient les foyers de la Réforme. Parmi les étrangers que nos réformateurs attiraient alors en grand nombre, ceux d'Angleterre étaient destinés à transformer le monde. Car ils furent les premiers puritains. Or l'on sait qu'au puritanisme, cause directe des révolutions anglaises et américaine, cause indirecte de la Grande Révolution, nous devons ce qu'il est convenu d'appeler les libertés modernes. C'est chez nous, c'est avant tout dans la cité de Calvin, que naquit l'esprit qui rendit ces libertés nécessaires.

On conçoit dès lors l'intérêt que nous avons à connaître la vie en Suisse des protestants chassés d'Angleterre par les persécutions de Marie Tudor.

Mr. Martin, dans son excellente monographie, nous apporte une utile contribution à la connaissance de ce point d'histoire. Avec une érudition sûre, il conte en détail les péripéties qui précédèrent la fondation de l'Eglise anglaise de Genève en 1555. Jusqu'à sa dissolution en 1560 cette petite congrégation connut une paix sans nuages et le bonheur de pouvoir réaliser pleinement son idéal. Elle fut grande surtout par l'incroyable activité intellectuelle dont ses chefs firent preuve; en ces cinq années, ils ne publièrent pas moins d'une quinzaine de volumes dont la plupart devaient répandre — et répandirent — dans leur pays les doctrines religieuses et politico-religieuses de Calvin. Mr. Martin analyse consciencieusement chacun de ces ouvrages, traités, pamphlets, préfaces de leurs traductions de la Bible et cherche chaque fois à montrer la transformation plus ou moins grande que subissaient les idées calvinistes dans ces cerveaux britanniques. Car Knox et ses compagnons étaient certes les disciples, mais non les esclaves de leur maître.

Une excellente bibliographie avec facsimilés des pages-titres de trois éditions différentes de la fameuse *Geneva Bible*, et la reproduction du „*Livre des Anglois*“, complètent cet ouvrage que liront avec profit tous ceux qui s'occupent de l'histoire de nos relations intellectuelles avec l'Angleterre et l'Ecosse, tous ceux aussi qu'intéresse celle de notre influence dans le monde. G. B.



Das nächste Heft bringt eine Erwiderung von Herrn Ragaz auf die Artikel Wernle und Vischer.

Verantwortlicher Redaktor: Prof. Dr. E. BOVET.
Redaktion und Sekretariat Bleicherweg 13. — Telephon 7750.